

5-25-04

06-04-2004

Form PTO-1595 (Rev. 03/01) RI
OMB No. 0651-0027 (exp. 5/31/2002)



U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
U.S. Patent and Trademark Office

102758652

To the Honorable Commissioner of Patents and Trademarks: Please record the attached original documents or copy thereof

1. Name of conveying party(ies):

Yves Gosselin (04/22/2004) and Richard Lalonde (04/22/2004)

Additional name(s) of conveying party(ies) attached? Yes No

3. Nature of Conveyance:

Assignment Merger
 Security Agreement Change of Name
 Other

Execution Date: see Box 1, conveying parties

2. Name and address of receiving party(ies)

Name: EFFIGI INC.

Internal Address:

Street Address:

1155 Autoroute 13
Laval, Quebec H7W 5J8
CANADA

City:

State:

Zip:

Additional name(s) & address(es) attached: Yes No

22154 U.S. PTO
29/206102



052504

4. Application number(s) or patent number(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the new application is: April 6, 2004 and April 22, 2004

A. Patent Application No.(s):

29 1206102

B. Patent No.(s):

Additional numbers attached? Yes No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: S. Peter Ludwig
DARBY & DARBY P.C.

Internal Address: Atty. Dkt.: 06670/0201314-US0

Street Address:
P.O. Box 5257

City: New York State: NY Zip: 10150-5257

6. Total number of applications and patents involved: 1

7. Total fee (37 CFR 3.41) \$ 40.00

Enclosed
 Authorized to be charged to deposit account
 Authorized to be charged to credit card
(Form 2038 enclosed)

8. Deposit account number:

04-0100
(Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

S. Peter Ludwig - 25,351
Name of Person Signing

May 25, 2004
Date

Total number of pages including cover sheet, attachments, and documents: 4

05/28/2004 HUONG1 00000026 29206102

02 FC:8021

40.00 OP

Express Mail Label No. Dated: _____

PATENT
REEL: 015403 FRAME: 0384

CESSION / ASSIGNMENT

Les soussignés (le soussigné):

The undersigned:

Yves GOSSELIN and Richard LALONDE

dont les adresses complètes sont (l'adresse complète est):

whose full post office addresses are (address is):

155 Kennedy, Lachenaie, QC, CANADA, J6V 1C2; and
3420 Champlain, Mascouche, QC, CANADA, J7K 3V2

moyennant la somme de un dollar, payée à nous (moi) par:

in consideration of one dollar, to us (me) paid by:

EFFIGI INC.

(ci-après appelé cessionnaire)

(hereinafter referred to as the assignee)

dont l'adresse postale complète est:

whose full post office address is:

1155 Autoroute 13, Laval, QC, CANADA, H7W 5J8

dont quittance est par les présentes reconnue, et autres bonnes et valables considérations, nous (je) vendons et cédon (vends et cède) et/ou confirmons (confirme) la vente et la cession par les présentes audit cessionnaire tout notre (mon) intérêt au Canada, aux États-Unis et partout ailleurs à travers le monde, dans et à l'invention afférente à:

receipt of which is hereby acknowledged, and other good and valuable considerations, we (I) do hereby sell and assign and/or confirm such sale and assignment to the said assignee all our (my) right, title and interest in the United States, Canada and everywhere else throughout the world, in and to the invention entitled:

HANGER

telle que décrite en détail et/ou revendiquée:

as fully described and/or claimed:

dans le/les brevet(s) américain(s) no(s):

in the United States patent(s) serial No(s):

dans le/les brevet(s) canadien(s) no(s):

in the Canadian patent(s) serial No(s):

dans notre (ma) demande de brevet canadienne pour cette invention;

in our (my) Canadian application for a patent for such invention;

dans la demande de dessin industriel américaine que nous avons (j'ai) signée le

x in the US application for a design patent which we (I) executed on

06 April 2004 and 22 April 2004

dans la demande de brevet internationale (PCT) qui a été déposée le in the International PCT application for a patent which was filed on

sous le numéro under serial number

dans la demande de brevet américaine qui a été déposée le in the US application which was filed on

sous le numéro under serial number

dans la demande de brevet canadienne qui a été déposée le in the Canadian application for a patent which was filed on

sous le numéro under serial number

et tous nos (mes) droit, titre et intérêt correspondants dans et à tout brevet qui peut en découler au Canada, aux États-Unis ou ailleurs. and to all our (my) corresponding right, title and interest in and to any patent which may issue therefor in the United States, Canada or elsewhere throughout the world.

Seules les boîtes ci-haut marquées d'un "X" doivent être considérées.

Only boxes above marked with an "X" are to be considered.

Nous nous engageons (je m'engage) également à signer tous les documents et formulaires qui pourraient s'avérer nécessaires pour déposer d'autres demandes au Canada, aux États-Unis et ailleurs dans le monde sur cette invention ou sur toute invention décrite dans la demande et/ou brevet, au nom du cessionnaire.

We (I) further agree to execute all the Forms and papers that may be necessary to file other applications in the United States, Canada and everywhere else throughout the world, on the above invention or any invention described in said application(s) and/or patent(s), in the name of the Assignee.

Nous nous engageons (je m'engage) aussi à communiquer au cessionnaire ou ses représentants tous faits concernant cette invention et dont nous avons (j'ai) connaissance; à faire toute déclaration nécessaire, et de façon générale à faire tout ce qui est possible pour aider le cessionnaire, son (ses) successeur(s) et cessionnaire(s), à obtenir et mettre en oeuvre la protection appropriée pour ladite invention au Canada, aux États-Unis et partout à travers le monde.

We (I) also agree to communicate to the Assignee or his representatives any facts known to us (me) respecting said invention, make all rightful oaths and generally do everything possible to aid said Assignee, its (his) successors and assignees, to obtain and enforce proper protection for said invention in the United States, Canada and everywhere else throughout the world.

Nous donnons (je donne) le pouvoir à la firme ROBIC, 55 St-Jacques, Montréal, Québec, CANADA, H2Y 3X2, d'insérer d'autres informations, tel la date d'exécution, ou le numéro de la demande et la date de dépôt de la demande lorsque ces informations seront connues.

The undersigned hereby grant(s) the firm of ROBIC, 55 St-Jacques, Montréal, Québec, CANADA, H2Y 3X2, the power to insert further identification such as the execution date, or the application number and the filing date of the application when known.

SIGNÉ à / SIGNED at LAVAL QUÉBEC CANADA
(Ville/City) (Province) (Pays/Country)

Ce/ This 22 jour de/ day of AVRIL 2004
(jour/day) (mois/month) (année/year)

TÉMOIN / WITNESS

Nom complet / Full name: RONALD MIGLIERINA Yves Gosselin

SIGNÉ à / SIGNED at LAVAL QUÉBEC CANADA
(Ville/City) (Province) (Pays/Country)

Ce/ This 22 jour de/ day of AVRIL 2004
(jour/day) (mois/month) (année/year)

TÉMOIN / WITNESS

Nom complet / Full name: RONALD MIGLIERINA Richard Lalonde

LU ET APPROUVÉ / READ AND APPROVED

SIGNÉ à / SIGNED at LAVAL QUÉBEC CANADA
(Ville/City) (Province) (Pays/Country)

Ce/ This 22 jour de/ day of AVRIL 2004
(jour/day) (mois/month) (année/year)

Par/By: EFFIGI INC.

Nom/Name: Dewis ALLARD

Titre/Title: V.P. EXPLOITATION & OPERATIONS